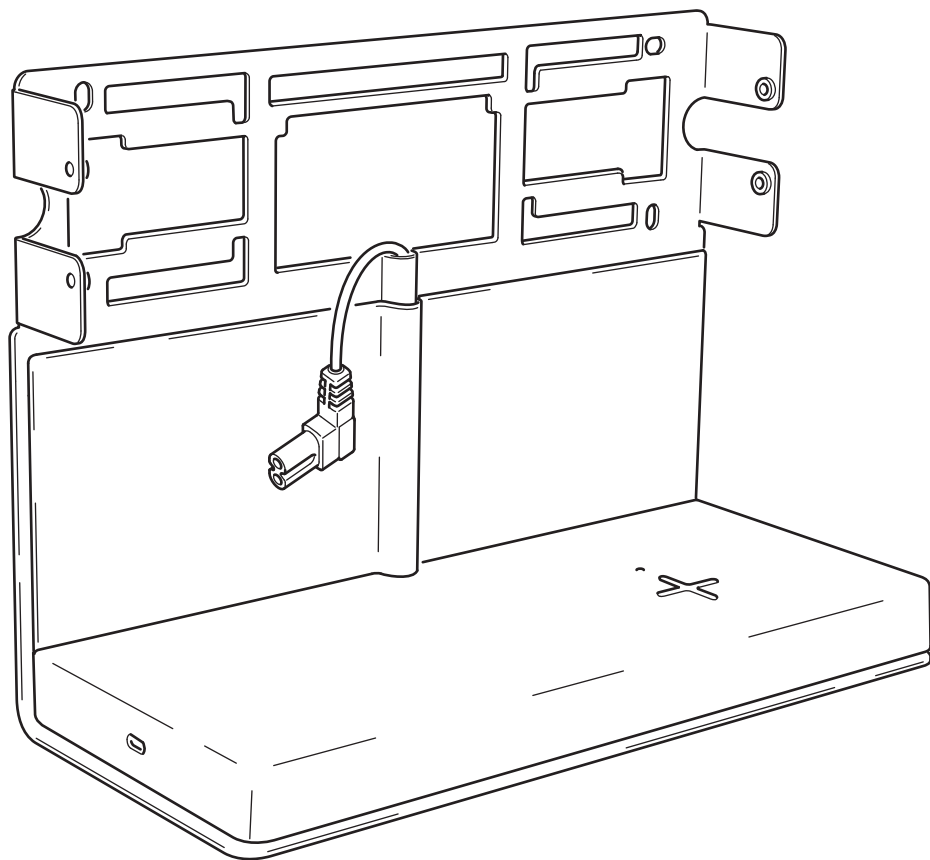


# SYMFONISK



Design and Quality  
IKEA of Sweden

**English**

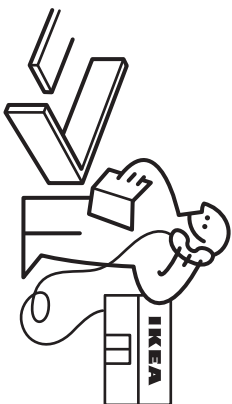
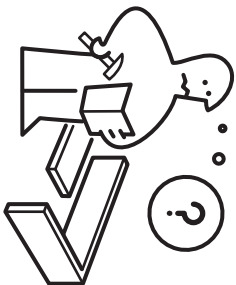
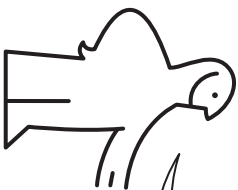
As wall materials vary, screws for fixing to wall are not included. For advice on suitable screw systems, contact your local specialised dealer.

**Français**

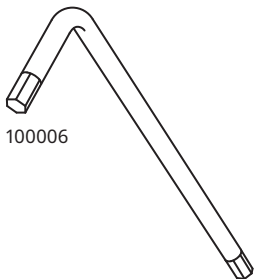
Les vis et ferrures pour fixer le meuble/l'objet au mur ou au plafond ne sont pas incluses. Choisissez des vis et ferrures adaptées au matériau de votre mur. En cas de doute, demandez conseil à un vendeur spécialisé.

**Español**

Como hay tantos tipos de paredes, no se incluyen los tornillos para el montaje en la pared. Para recomendaciones sobre sistemas adecuados, ponte en contacto con un especialista.



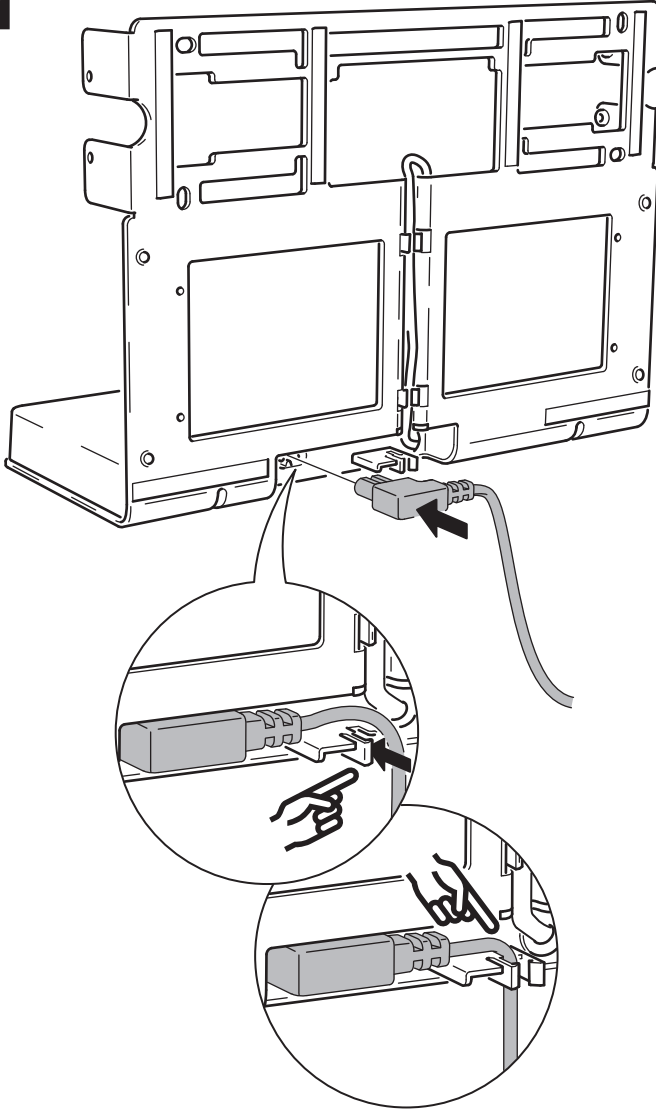
4X

10081398  
10081379

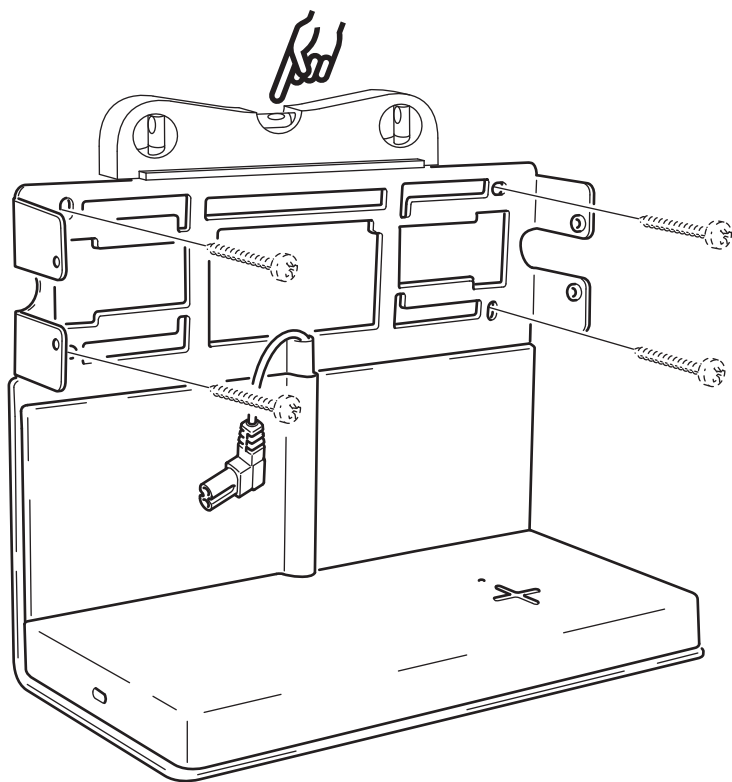
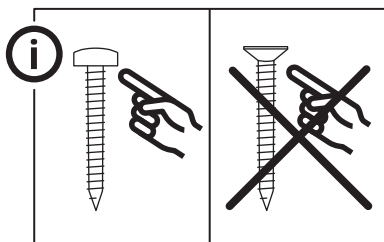
1X

100006

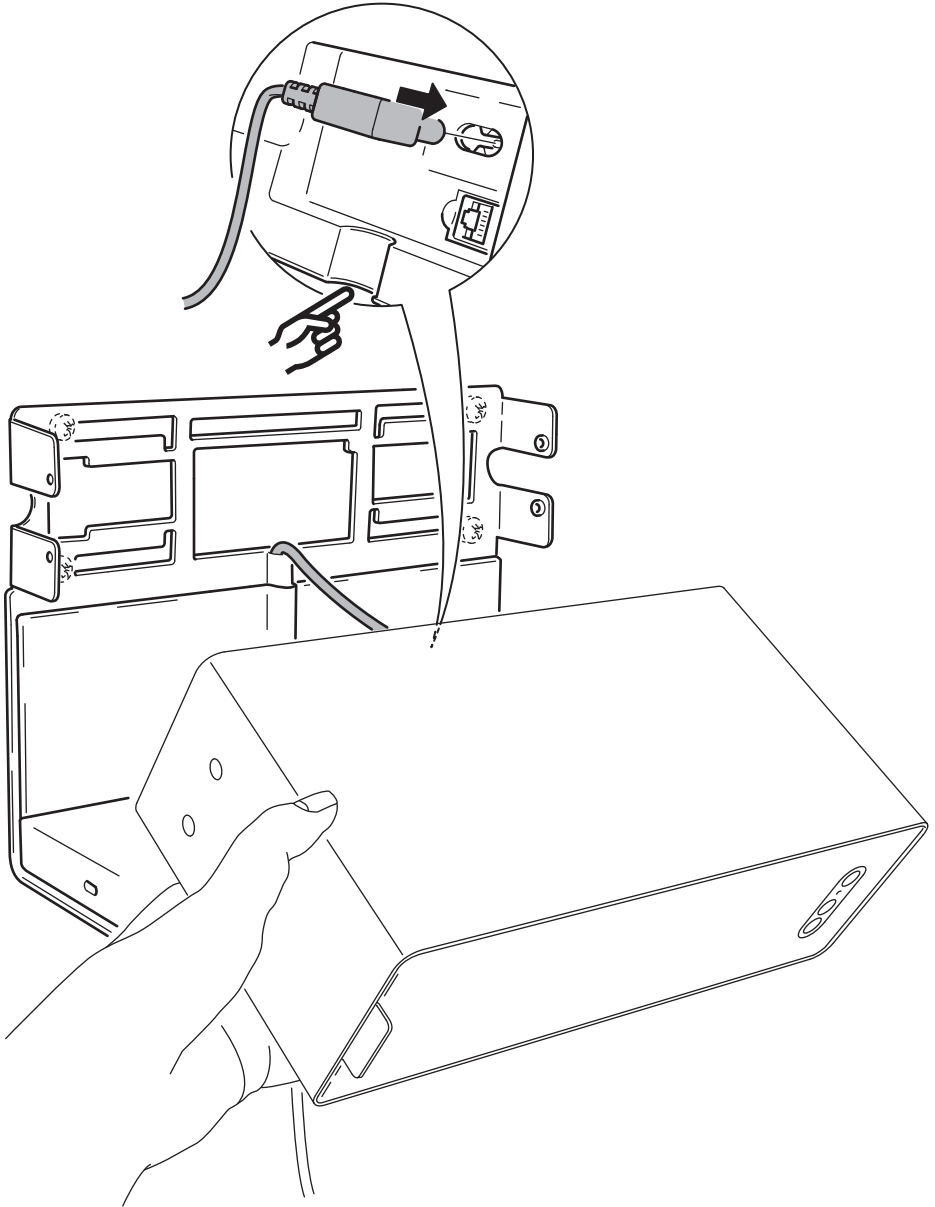
1

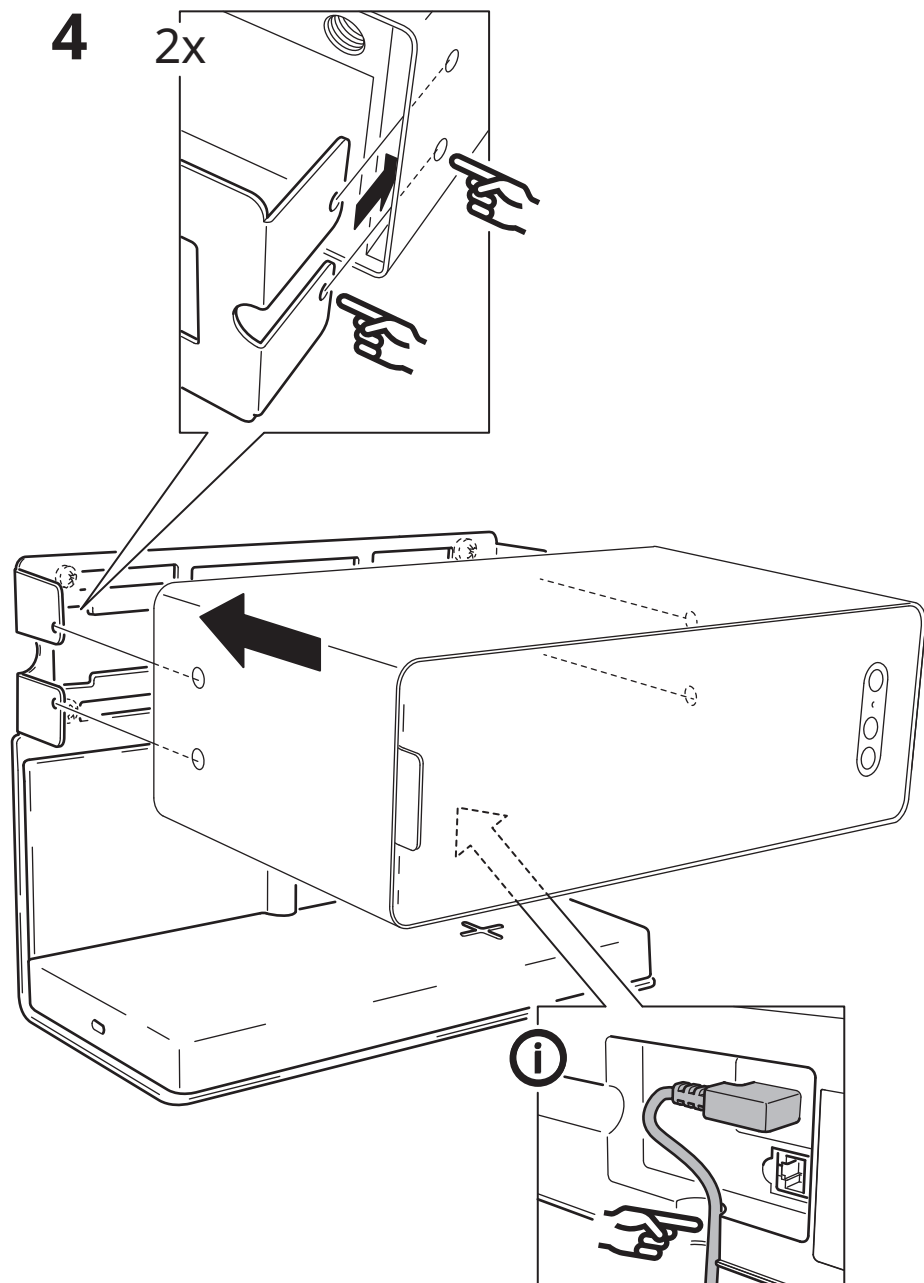


# 2

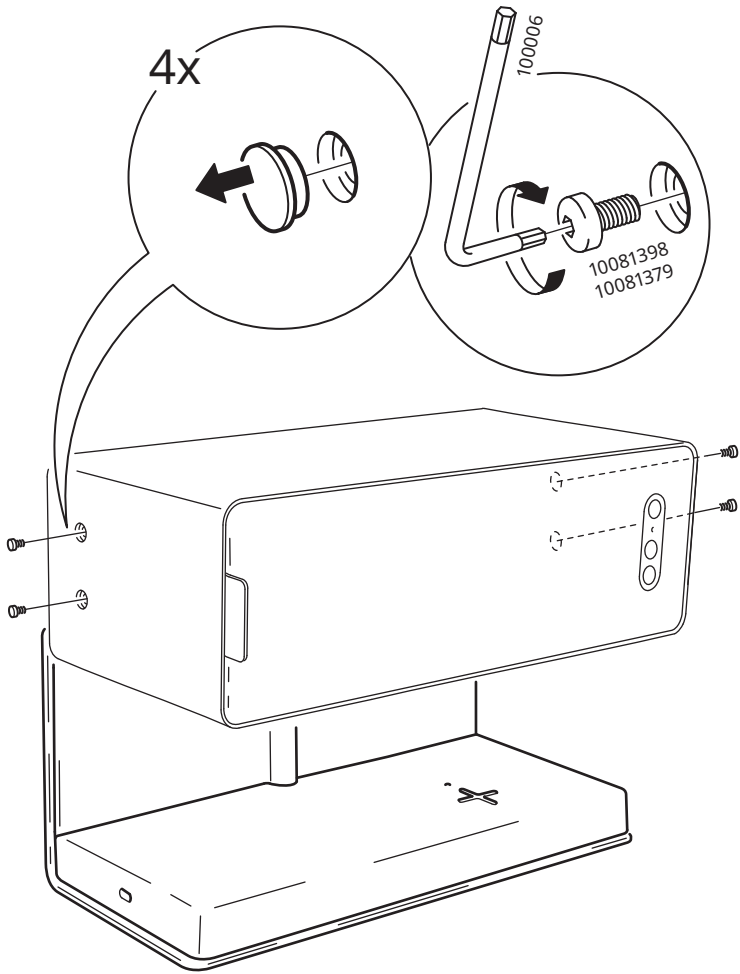


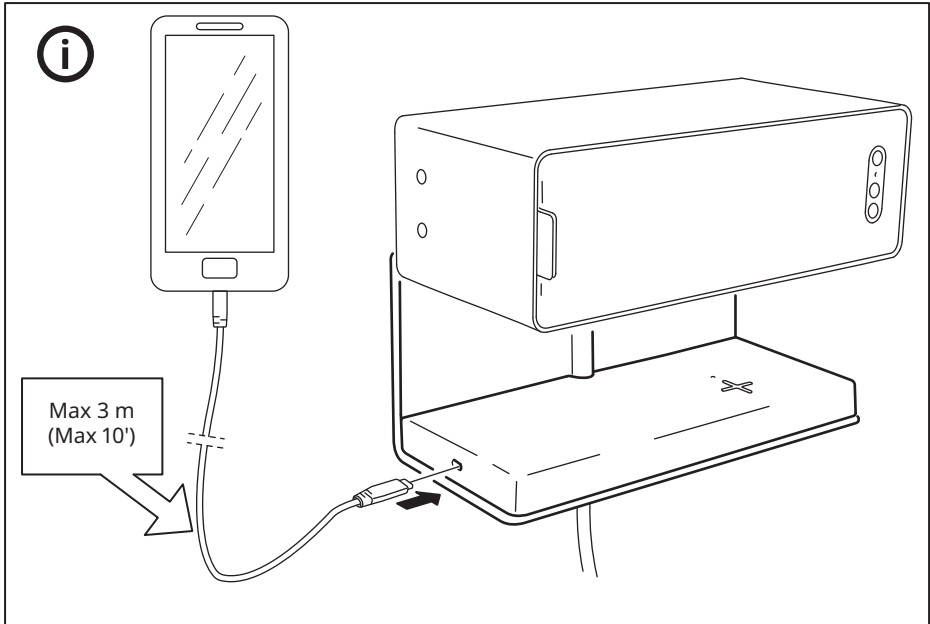
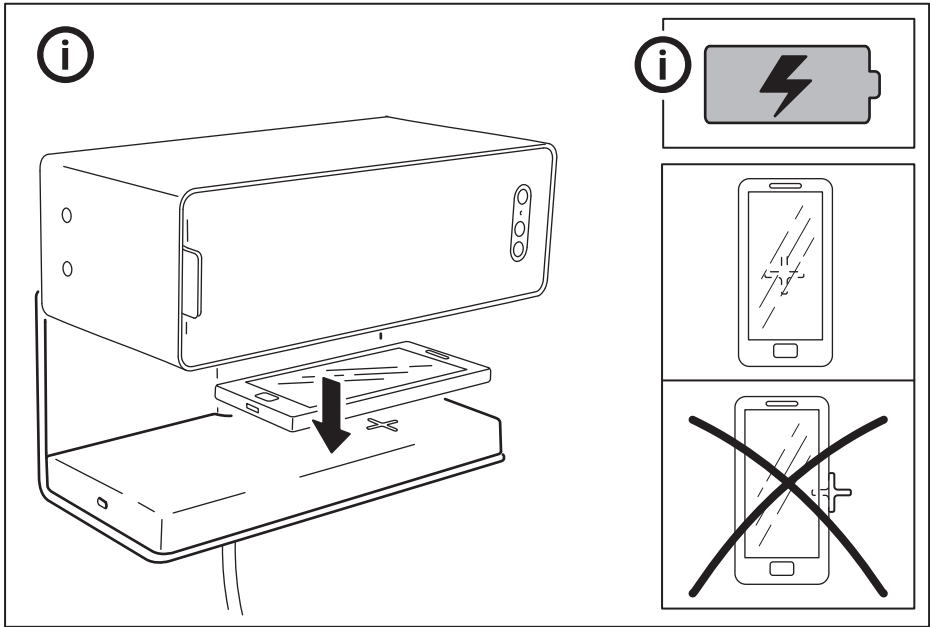
3

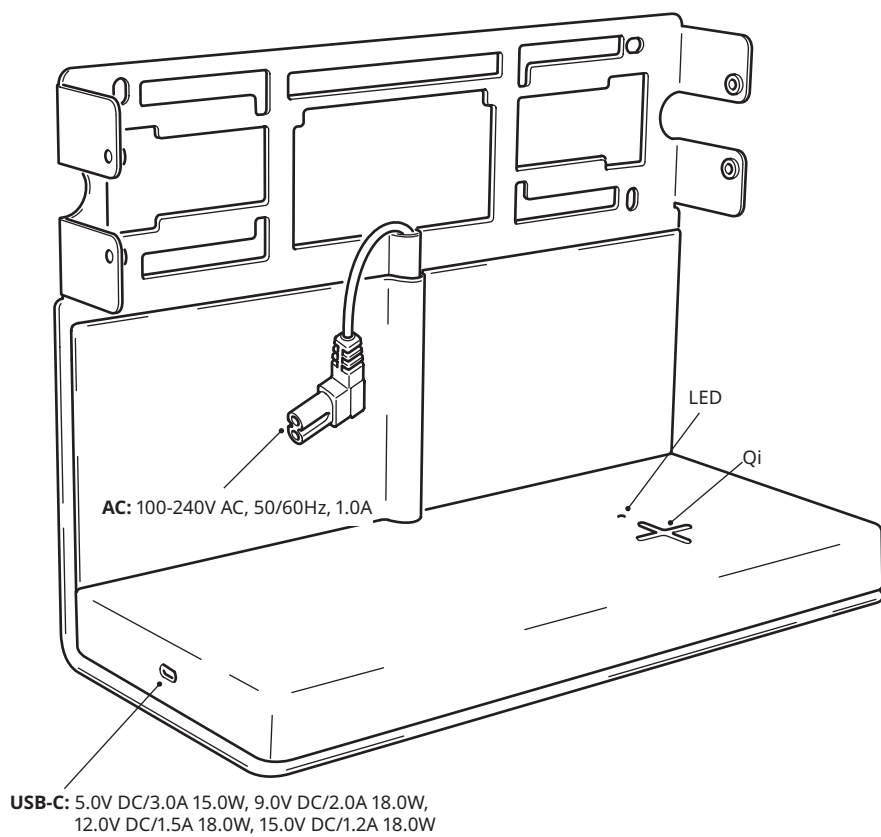




5







|          |    |
|----------|----|
| English  | 12 |
| Français | 15 |
| Español  | 18 |

### Charger features

- Charges 1 wireless and 1 USB connected device simultaneously.
- USB-C outlet compatible with Power Delivery 3.0 standard (quick-charging).
- Wirelessly charges Qi-certified devices.
- Certified according to specification Qi 1.2.4 BPP.
- Temperature and power monitor for safety.
- LED status indicator for wireless charging.

### Instructions for use

- Plug the power cable into the wall socket.
- For wireless charging, place the device to be charged on top of the plus sign (+) on the charger. The device must be placed directly over the plus sign (+) for the charging function to work optimally.
- If your battery is completely discharged, it may take a few minutes before it starts charging.
- For USB charging, insert the USB cable in the free slot and the other end in the device you want to charge.
- When charging, only use a recommended USB cable for your device and replace faulty cables immediately.

Wireless charging LED indicator:

**Power on:** LED lights up for 3 seconds.

**Charging:** LED on.

**Charging completed:** LED off.

**Error:** LED flashes.

### Good to know

- Devices may get warm during charging. This is completely normal, and they will gradually cool down again after they are fully charged.
- Charging time may vary based on the device's battery capacity, charge level, the age of the battery and the temperature in the surrounding area.
- Charger operating temperature: 0°C to 40°C (32°F to 104°F).
- USB cable length and quality influences charging speed and performance.
- Unplug the charger from the power source before cleaning and when it is not in use.
- To clean the charger, wipe with a moist cloth. Never submerge the charger in water.

Recommended precautionary measures and technical data, see the back of the charger.

**Save these instructions for future use.**

## WARNING:

- The wall socket must be located near the equipment and must be easily accessible.
- Only use in dry locations.
- Children should be supervised to ensure they do not play with the product.
- Do not subject the devices to wet, moist or excessively dusty environments since this can cause damage to the devices.
- If the device is damaged, it should be disposed of.

- Never use a damaged or faulty USB cable for charging, since this can damage the product and your devices.
- Only wirelessly charge devices that are Qi-certified.
- Maximum load on shelf: 3 kg

### Product servicing

Do not attempt to repair this product yourself. If you open or remove parts, you may expose yourself to dangerous voltage points or other risks.

### RF EXPOSURE INFORMATION

According to RF exposure regulations, under normal operations the end user shall refrain from being closer than 20 cm from the device.

### Technical data

**Model:** SYMFONISK charging shelf

**Type:** E2122

**Input:** 100-240V AC, 50/60Hz, Max 2.5A

### Output:

**AC:** 100-240 V AC, 50/60Hz, 1.0A

### USB-C:

5.0V DC/3.0A 15.0W, 9.0V DC/2.0A 18.0W,  
12.0V DC/1.5A 18.0W, 15.0V DC/1.2A 18.0W

### Qi:

**Operating frequency:** 110 - 148 kHz

**Output power:** 0 dBμA /m at 10m

### Indoor use only

**Manufacturer:** IKEA of Sweden AB

### Address:

**Box 702, SE-343 81 Älmhult, SWEDEN**



The 'Qi' symbol is a trademark of the Wireless Power Consortium

This device complies with Part 15 of the FCC Rules.

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS standard(s).

Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation of the device.

## WARNING:

Any changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

### NOTE:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may

cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.



The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment. For more information, please contact your IKEA store.

**Fonctionnalités du chargeur**

- Chargement sans fil d'un appareil et chargement par USB d'un appareil en simultané.
- Le port USB-C est compatible avec la technologie de charge Power Delivery 3.0 standard (chargement rapide).
- Appareils de charge sans fil compatibles avec la technologie Qi.
- Certifiée conformément à la norme Qi 1.2.4 BPP.
- Contrôle de la température et de la puissance pour plus de sécurité.
- Indicateur LED lumineux pour chargement sans fil.

**Instructions d'utilisation**

- Brancher le cordon d'alimentation dans une prise.
- Placer l'appareil au-dessus du signe (+) pour permettre le chargement sans fil. L'appareil doit être placé exactement sur le signe (+) pour permettre le fonctionnement optimal du chargeur.
- Si la batterie est complètement déchargée, elle peut mettre quelques minutes avant de commencer à se recharger.
- Pour le chargement par USB, insérer le câble USB dans le port libre et connecter à l'appareil que vous souhaitez charger.
- Pour le chargement, utiliser uniquement un câble USB adapté à votre appareil et remplacer immédiatement les câbles présentant des défauts.

Chargement sans fil, indicateur LED lumineux :

**En fonctionnement** : la LED s'allume pendant 3 secondes.

**En chargement** : la LED est allumée.

**Chargement terminé** : la LED s'éteint.

**Erreur** : la LED clignote.

**Bon à savoir**

- Les appareils peuvent chauffer pendant le chargement. Ceci est entièrement normal. Ils refroidissent petit à petit une fois qu'ils sont entièrement rechargés.
- La durée du chargement peut varier en fonction de la capacité de la batterie, de son niveau de charge, de son âge et de la température ambiante.
- Température de fonctionnement du chargeur : 0°C à 40°C (32°F à 104°F).
- La longueur et la qualité du câble USB influent sur la vitesse et la performance du chargement.
- Débranchez le chargeur de la source d'alimentation avant de procéder à son nettoyage et lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Pour nettoyer le chargeur, essuyez-le avec un chiffon humide. Ne jamais plonger le chargeur dans l'eau.

Mesures de précaution recommandées et données techniques au dos du chargeur.

**Conservez ces instructions pour pouvoir vous y reporter ultérieurement.**

**AVERTISSEMENT :**

- La prise murale doit être située à proximité du produit et doit être facilement accessible.
- Utiliser uniquement dans des locaux secs.
- Les enfants ne doivent pas être laissés sans surveillance près du produit.
- Ne pas soumettre les appareils à des environnements humides ou excessivement poussiéreux car ceci peut les endommager.

- Si l'appareil est endommagé, il doit être mis au rebut.
- Ne jamais utiliser pour le chargement un câble USB endommagé ou présentant un défaut, car cela peut abîmer l'équipement ainsi que vos appareil.
- En chargement sans fil, ne charger que des appareils compatibles avec la technologie Qi.
- Poids max. sur la tablette : 3 kg

### Réparation du produit

Ne pas réparer ce produit vous-même. Ouvrir ou retirer des éléments risque notamment de provoquer des chocs électriques.

### INFORMATION SUR L'EXPOSITION AUX RADIOFRÉQUENCES

Selon la réglementation sur l'exposition aux radiofréquences, dans des conditions normales d'utilisation l'utilisateur final ne doit pas se tenir à moins de 20 cm de l'appareil.

### Caractéristiques techniques

**Modèle :** enceinte chargeur SYMFONISK

**Type :** E2122

**Entrée :** 100-240VAC, 50/60Hz, max. 2.5A

### Sortie :

**AC :** 100–240 V AC 50/60 Hz, 1.0A

### USB-C :

5.0V DC/3.0A 15.0W, 9.0V DC/2.0A 18.0W, 12.0V DC/1.5A 18.0W, 15.0V DC/1.2A 18.0W

### Qi :

#### Fréquence de

**fonctionnement :** 110 - 148 kHz

**Puissance de sortie :** 0 dBuA/m à 10m

### Usage en intérieur uniquement

**Fabricant : IKEA of Sweden AB**

### Adresse:

**Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUÈDE**



Le logo 'Qi' est la marque déposée du Wireless Power Consortium.

Ce dispositif est conforme à la section 15 des règlements de la FCC.

Ce dispositif contient un ou plusieurs émetteurs/récepteurs sans licence qui sont conformes à la ou aux normes RSS sans licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, et
- (2) cet appareil doit accepter toute autre interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement non désiré.

## ATTENTION :

Tout changement ou modification apportés à cet appareil sans approbation expresse de la partie responsable de la conformité peut rendre nulle la capacité de l'utilisateur à utiliser cet appareil.

### REMARQUE :

Cet appareil a été testé et il est conforme aux exigences relatives aux appareils électroniques de classe B, selon la section 15 des règles de la FCC (Commission fédérale des

communications). Ces exigences sont prévues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans le cas d'une installation domestique.

Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie sous forme de fréquences radio. Si l'appareil n'est pas installé ou utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer des interférences perturbant les communications radio. Il est cependant impossible de garantir l'absence totale d'interférences d'une installation donnée. Si cet appareil produit des interférences nuisibles à la réception radio/télévision, ce qui peut-être déterminé en mettant successivement l'appareil sous tension et hors tension, nous conseillons à l'utilisateur d'essayer de remédier à ce problème en suivant l'une des procédures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil à une prise placée sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est raccordé.
- Contacter votre revendeur ou tout technicien radio/TV qualifié pour obtenir de l'aide.



Le pictogramme de la poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet d'un tri. Il doit être recyclé conformément à la réglementation environnementale locale en matière de déchets. En triant les produits portant ce pictogramme, vous contribuez à réduire le volume des déchets incinérés ou enfouis, et à diminuer tout impact négatif sur la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'information, merci de contacter votre magasin IKEA.

### Características del cargador

- Recarga simultáneamente 1 dispositivo inalámbrico y 1 dispositivo conectado mediante USB.
- Salida USB-C compatible con el estándar Power Delivery 3.0 (recarga rápida).
- Recarga en modo inalámbrico los dispositivos compatibles con Qi.
- Certificado conforme a la especificación Qi 1.2.4 BPP.
- Control de temperatura y potencia por motivos de seguridad.
- Indicador de estado LED para la carga inalámbrica.

### Instrucciones de uso

- Introduce el cable de alimentación en la toma de pared.
- Para la carga inalámbrica, sitúa el dispositivo que quieres cargar encima del signo más (+) del cargador. El dispositivo debe situarse directamente encima del signo más (+) para que la carga se realice de forma óptima.
- Si la batería está totalmente descargada, podrían necesitarse algunos minutos antes de que comience la recarga.
- Para la recarga mediante USB, introduce el cable USB en la ranura libre y el otro extremo del dispositivo que quieras recargar.
- Durante la recarga, usa solo un cable USB recomendado para tu dispositivo y sustituye inmediatamente los cables defectuosos.

Indicador LED de la recarga inalámbrica:

**Encendido:** la luz LED se enciende durante 3 segundos.

**Recarga:** luz LED encendida.

**Recarga completada:** luz LED apagada.

**Error:** la luz LED parpadea.

### Información importante

- Durante la recarga es normal que los aparatos se calienten; se enfriarán progresivamente una vez finalizada la recarga.
- La duración de la recarga puede variar según la capacidad de la batería del dispositivo, del nivel de carga, de la antigüedad de la batería y de la temperatura ambiente.
- Temperatura de funcionamiento del cargador: de 0 a 40 °C (32°F a 104°F).
- La longitud y la calidad del cable USB influyen en la velocidad y el rendimiento de la carga.
- Desconecta el cargador de la fuente de alimentación antes de limpiarlo y cuando no lo utilices.
- Para limpiar el cargador, pásale un paño húmedo. Nunca lo sumerjas en agua.

Las medidas de precaución recomendadas y los datos técnicos pueden consultarse en la parte posterior del cargador.

**Guarda estas instrucciones para poder consultarlas en el futuro.**

## ADVERTENCIA

- La toma de pared debe situarse cerca del producto y estar bien a mano.
- Utilizar en un entorno seco.
- No dejar a los niños cerca del producto sin supervisión.
- No exponer los dispositivos a entornos húmedos, mojados o excesivamente sucios, ya que esto podría provocarles daños.
- Si el producto estuviera dañado, debe desecharse.

- No utilizar nunca un cable USB defectuoso o dañado para cargar el producto, porque esto podría dañar tanto el producto como los dispositivos que estén conectados a él.
- Cargar en modo inalámbrico solo dispositivos compatibles con Qi.
- Peso máximo en la balda: 3 kg

### **Reparación del producto**

No intentes reparar el producto por tu cuenta. Si abres o quitas alguna pieza, podrías exponerte a puntos de tensión peligrosos y otros riesgos.

### **INFORMACIÓN SOBRE LA EXPOSICIÓN A RF**

Según la normativa sobre la exposición a radiofrecuencias, en condiciones normales de uso el usuario final no debe estar a menos de 20 cm del aparato.

### **Datos técnicos**

**Modelo:** balda cargador SYMFONISK

**Tipo:** E2122

**Entrada:**

100-240V AC, 50/60 Hz, max 2.5A

**Salida:**

**AC:** 100-240V AC 50/60 Hz, 1.0A

**USB-C:**

5.0V DC/3.0 A 15.0W,

9.0V DC/2.0 A 18.0W,

12.0V DC/1.5 A 18.0W,

15.0V DC/1.2 A 18.0W

**Qi:**

**Frecuencia de**

**funcionamiento:** 110 - 148 kHz

**Potencia de salida:** 0 dBμA/m a 10 m

**Uso exclusivo en interiores**

**Fabricante: IKEA of Sweden AB**

**Dirección:**

**Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUECIA**



El símbolo "Qi" es una marca registrada de Wireless Power Consortium.

Este dispositivo cumple la parte 15 de la normativa de la FCC.

Este dispositivo contiene transmisores/receptores exentos de licencia que cumplen las normas RSS de exención de licencia del Innovation Science and Economic Development Canada.

El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- (1) Este dispositivo no puede provocar interferencias dañinas, y
- (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pueda provocar un funcionamiento no deseado del dispositivo.

## **ATENCIÓN:**

Cualquier cambio o modificación que se realice en este aparato sin la aprobación expresa de la parte responsable de la conformidad puede anular la capacidad del usuario para utilizar el aparato.

**NOTA:**

Este equipo ha sido probado para comprobar que cumple los límites establecidos en los dispositivos digitales de Clase B, según el apartado 15 del reglamento FCC. Estos límites

se han establecido para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación doméstica.

Este equipo genera, usa e irradia energía de radiofrecuencia, y si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. Sin embargo no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en concreto. Si el equipo produjera interferencias perjudiciales en la recepción de radio o TV, lo que se puede comprobar encendiendo y apagando el equipo, recomendamos al usuario que intente corregir dichas interferencias adoptando una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o recolocar la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe o circuito distinto al que esté conectado el receptor.
- Solicitar ayuda al vendedor o a un técnico cualificado de radio/TV.



La imagen del cubo de basura tachado indica que el producto no debe formar parte de los residuos habituales del hogar. Se debe reciclar según la normativa local medioambiental de eliminación de residuos. Cuando separas los productos que llevan esta imagen, contribuyes a reducir el volumen de residuos que se incineran o se envían a vertederos y minimizas el impacto negativo sobre la salud y el medio ambiente. Para más información, ponte en contacto con tu tienda IKEA.